

農業体験学習（稲刈り）

10月7日、小室小学校5年生児童144名が6月に植えた稲の収穫を行いました。

農家の方々からかまの使い方を教わり、熱心に稲を刈っていました。



カメラ日記

満100歳おめでとうございます

今年は、清水茂雄さん（小針新宿）、中山光子さん（学園中央）のお2人が満100歳を迎えられました。

これからもお体を大切に、元気にお過ごしください。



ゆめくる祭

10月4日、ふれあい活動センターでゆめくる祭が開催されました。

各種模擬店やサークル作品の展示、フラダンスなどの実演が行われたほか、馬頭琴奏者のみなさんによるスペシャルライブが開催され、会場は大変盛り上がりました。



ALT's News World No.78

このコーナーは、小・中学校で英語を指導するALT 3名が毎月交替で担当します。

Christmas In The Philippines

For us Filipinos, Christmas is the best time of the year so we celebrate it as long as we can.

In the Philippines, we usually start to install our Christmas decor in our homes, malls and public places as early as September and play Christmas carols as well during that time. The formal Christmas celebrations start on 16th December when many people go the first of nine predawn or early morning mass called the "Simbang gabi". The last mass is on Christmas day.

We do have our own Christmas traditions such as the 'Parol' which is a bamboo stick or frame with a lighted star lantern on it. It's traditionally made from bamboo sticks and colored Japanese paper or cellophane paper and represents the star that guided the Wise Man to the place Jesus Christ was born.

Louisito

フィリピンのクリスマス

フィリピン人にとって、クリスマスは一年で最も好きな時期で、できるだけ長く祝います。

フィリピンでは、9月の下旬から自宅やショッピングモール、公共施設などでクリスマスの飾りつけが始まり、クリスマスにちなんだ讃美歌も流れ始めます。フィリピンの正式なクリスマスのお祝いは12月16日から始まり、多くの人は夜明け前または早朝から「シンバンガビ」と呼ばれるミサに9日間参加します。最後のミサの日がクリスマスとなります。

フィリピンでは独自のクリスマスの伝統があり、竹の棒などにつけた星型の提灯に火をともし「パロル」というものがあります。その竹の棒は和紙やセロハンで飾りつけられ、イエス・キリストが生まれた場所に賢人を導いてくれる星を意味していると言われています。ルイストー

お問い合わせは、教育委員会学校教育課へ (ALT…Assstant Language Teacher)

各種大会の結果 (敬称略)

第24回伊奈町屋内消火栓操法大会 10月8日 消防署訓練場

この大会は、町内事業所の防火意識の向上を目的として開催され、13事業所、男子9チーム、女子7チームが参加し、日ごろの訓練成果を力一杯披露しました。結果は次のとおりです。

団体 男子の部

優勝 特別養護老人ホームこころの杜



女子の部

優勝 DIC株式会社埼玉工場



個人優秀選手賞 男子の部

指揮者 特別養護老人ホームこころの杜 小宮一郎

1番員 特別養護老人ホームこころの杜 坂本礼

2番員 特別養護老人ホームこころの杜 高橋祐介



女子の部

指揮者 埼玉県立精神医療センター 小林弓真

1番員 埼玉県立精神医療センター 蒔苗里沙

2番員 医療法人社団愛友会 伊奈病院 阿部奈菜実



第31回町硬式テニス連盟クラブ対抗戦 9月6日・13日 丸山テニスコートほか

男子の部

優勝 ダブルナッツ



2位 サンライズ

3位 キッズ (赤組)

女子の部

優勝 ダブルナッツ



2位 キッズ

3位 チームビター

混合の部



優勝 ダブルナッツ (B)

2位 チームビター (ブルース)

3位 キッズ (赤組)

第11回 綾瀬川クリーン大作戦

10月4日、第11回綾瀬川クリーン大作戦が秋晴れの中実施されました。今回は、241名の方にご参加いただき、570kgのごみを回収することができました。

冷蔵庫、オートバイなどの不法投棄も見受けられ、参加者の皆様のご協力により回収できました。今後もふるさとの川「綾瀬川」の美化にご協力をお願いします。



福祉講演会

10月10日、総合センターで福祉講演会が開催されました。落語家の林家正蔵さんによる講演が行われ、会場は終始笑い声に包まれていました。

